

مدرسة التجهيز العلمي الخاصة
AL TAJHEEZ AL ALMI PRIVATE SCHOOL

ملف تسجيل طالب
Student Admission File

Grade :	الصف الدراسي:
---------	---------------

ملاحظات مدير المدرسة

How did you know about the school?	كيف عرفت عن المدرسة
Instagram <input type="radio"/>	الإنستجرام <input type="radio"/>

Version 1

الطبعة 1

Date: November, 2023

التاريخ: نوفمبر 2023

Student Admission File	ملف تسجيل طالب
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent. This contract is valid for one academic year	يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه. يسري هذا العقد لمدة عام دراسي واحد.
Personal Information	البيانات الشخصية
Student Name:	اسم الطالب:
Gender:	الجنس:
Nationality:	الجنسية:
Place & Date of Birth:	مكان وتاريخ الولادة:
ID NO:	الرقم المدني:
Expiry Date:	تاريخ انتهاء الصلاحية:
Passport No:	جواز السفر:
Expiry Date:	تاريخ انتهاء الصلاحية:
Family Information	بيانات العائلة
Father's Name:	اسم الأب/ الوصي:
ID/ Passport No.	الرقم المدني/ جواز السفر:
Expiry Date:	تاريخ انتهاء الصلاحية:
Mobile No.	رقم الجوال:
Email:	البريد الالكتروني:
Father's place of work:	مكان عمل الأب:
Mother's Name:	اسم الأم/ الوصية:
ID/ Passport No.	الرقم المدني/ جواز السفر:

Student Admission File		ملف تسجيل طالب	
<p>This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent.</p> <p>This contract is valid for one academic year</p>		<p>يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه.</p> <p>يسري هذا العقد لمدة عام دراسي واحد.</p>	
Expiry Date:		تاريخ انتهاء الصلاحية:	
Mobile No.		رقم الجوال:	
Email:		البريد الالكتروني:	
Mother's place of work:		مكان عمل الأم:	
Academic Information		البيانات الأكاديمية	
Name & Place of Previous School:		إسم المدرسة السابقة ومكانها:	
Final Score of Previous Year:		العلامة النهائية في العام السابق:	
Year of Joining School:		سنة الالتحاق بالمدرسة:	
First/ Second Semester:		الفصل الدراسي (الأول / الثاني):	
Information of Registered Siblings:		بيانات الأخوة المسجلين في المدرسة:	
Name:	Class:	الصف	الإسم:
Name:	Class:	الصف	الإسم:
Name:	Class:	الصف	الإسم:
Residence Address:		عنوان المنزل:	
Area:		المنطقة:	
Way No.:		رقم السكة:	
House/ Building No.		رقم المنزل / المبنى	
Flat No.		رقم الشقة:	
Tel No.		رقم الهاتف:	

Student Admission File		ملف تسجيل طالب	
<p>This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent.</p> <p>This contract is valid for one academic year</p>		<p>يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه.</p> <p>يسري هذا العقد لمدة عام دراسي واحد.</p>	
Email:		البريد الإلكتروني:	
School Transportation Service:		بيانات خدمة النقل من المدرسة:	
Roundtrip (Yes/No):		ذهاب و إياب:	
One Way (Yes/No):		ذهاب أو إياب:	
Health Information		بيانات صحية	
Does your child suffer from:		هل يعاني ابنك / ابنتك من:	
1	Physical disability (Yes/No):	إعاقة جسدية (نعم / لا):	1
2	Mental disability (Yes/No):	إعاقة عقلية (نعم / لا):	2
3	Chronic disease (Yes/No):	مرض مزمن (نعم / لا):	3
4	Contagious disease (Yes/No):	مرض معد (نعم / لا):	4
5	Hearing impairment (Yes/No):	ضعف بالسمع (نعم / لا):	5
6	Vision impairment (Yes/No):	ضعف بالبصر (نعم / لا):	6
7	Learning difficulties (Autism -Hyperactivity) (Yes/No):	صعوبات بالتعلم / توحد / فرط حركة (نعم / لا):	7

Student Admission File		ملف						
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent		تسجيل طالب						
Student Admission Criteria		معايير قبول الطالب						
1	Student registration will not be accepted without presenting the approved school certificate for the preceding academic year.	لا يقبل تسجيل الطالب دون إبراز شهادته المدرسية المعتمدة للعام الدراسي السابق.	1					
2	Entrance exams are applied to new and existing students in Grades 1-12.	امتحانات القبول تطبق على الطلبة الجدد والحاليين للمصروف من 1-12.	2					
3	A student who has failed any subject in the preceding academic year, will not be accepted for registration except after passing the entrance exam.	لا يقبل تسجيل الطالب الراسب في أي مادة في العام الماضي إلا بعد النجاح في امتحان القبول.	3					
4	The student is not accepted without attending the school in person and being interviewed by the employee in charge of the interview.	لا يقبل تسجيل الطالب دون حضوره شخصياً للمدرسة ومقابلته من قبل الموظف المكلف بالمقابلة.	4					
5	A student who requires health and psychological care that exceeds the school's capabilities for his education will not be accepted.	لا يقبل تسجيل الطالب الذي يتطلب رعاية صحية ونفسية تفوق قدرات المدرسة لتعليمه.	5					
6	Student registration is accepted without an entrance exam if the certificate for the previous academic year showed a total success rate of 70% or higher, provided that the minimum percentages in the following subjects are as follows:	يقبل تسجيل الطالب بدون امتحان قبول إذا أظهرت الشهادة عن العام الدراسي السابق معدل نجاح إجمالي 70% أو أعلى بشرط أن تكون النسب الدنيا في المواد التالية كآتي:	6					
	Subject	Grades 10-12	Grades 7-9	Grades 1-6	صفوف 6-1	صفوف 9-7	صفوف 12-10	المادة
	Sciences	80%	70%	70%	70%	70%	80%	علوم
	Maths	80%	70%	70%	70%	70%	80%	رياضيات
	English	70%	60%	70%	70%	60%	70%	إنجليزي
	Other	60%	60%	60%	60%	60%	60%	أخرى
7	For the student whose marks in the previous academic year are less than those in (5) above or has a failing mark, an entrance exam is taken. Registration is only accepted if the following minimum percentages are achieved in the exam:							
	Sciences		%60		%60			علوم
	Maths		%60		%60			رياضيات
	English		%60		%60			إنجليزي
								يقبل تسجيل الطالب إذا كانت علاماته في العام الدراسي السابق أقل من المعدلات في (5) أعلاه أو علامة رسوب بشرط خضوعه لامتحان قبول وبشرط تحقيق النسب الدنيا التالية في امتحان القبول:

Student Admission File		ملف تسجيل طالب	
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent		يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه.	
Student Admission Criteria		معايير قبول الطالب	
	Other Subjects	%50	مواد أخرى
8	The registration of a student who fails in any subject in the entrance exams is accepted, provided that the school administration and the teaching staff undertake to raise the student's level through a Remedial Plan. If it is proven that it is not possible to raise the student's level, the student's registration will not be accepted.		8 يقبل تسجيل الطالب الراسب في أي مادة في امتحانات القبول بشرط تأكيد إدارة المدرسة والهيئة التعليمية إمكانية رفع مستوى الطالب من خلال خطة علاجية وفي حالة ثبوت عدم إمكانية رفع مستوى الطالب فلا يقبل تسجيل الطالب.
9	The school administration evaluates the number of WEAK STUDENTS that can be registered in proportion to the school's capabilities to treat them. The maximum allowable number of WEAK STUDENTS must not exceed 10% of the total number of students registered for the school year.		9 تقيم إدارة المدرسة عدد الطلبة الضعاف الممكن تسجيلهم بما يتناسب مع قدرات المدرسة لمعالجتهم بحيث لا يزيد عدد الطلبة الضعاف عن 10% من إجمالي عدد طلبة المدرسة.
10	The definition of a WEAK STUDENT is the student who obtained a failing mark or a mark of 60% or less in the entrance exam or in the final score of the preceding year in the subject.		10 تعريف الطالب الضعيف هو الطالب الحاصل على علامة رسوب أو علامة 60% فما دون للمادة في امتحان القبول أو في علامة المادة عن العام السابق

Student Admission File	ملف تسجيل طالب
<p>This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent</p>	<p>يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر .وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه</p>
Tuition fees Conditions	شروط الرسوم الدراسية
<p>1. Below table shows the school's tuition fees without increase from the previous year but with improvements in the educational system and tools.</p>	<p>1. الجدول أدناه يوضح الرسوم الدراسية بدون زيادة عن العام الماضي ولكن مع تحسينات وإضافات في أنظمة ووسائل التعليم</p>
<p>2. A re-registration fee of 100 OR should be paid as an advance, and this will be adjusted from next year's tuition fees.</p>	<p>2. عند إعادة تسجيل الطالب/ة للعام الجديد يدفع مبلغ 100 ريال كمقدم يحتسب من الرسوم الدراسية.</p>
<p>3. In case of resegregation for one semester only the applied tuition fees will be 60% of the whole year fees. This is in addition to applying in the withdrawal and refund procedures.</p>	<p>3. في حال الاكتفاء بالتسجيل لفصل دراسي واحد، تعتبر الرسوم الدراسية 60% من رسوم العام الدراسي كاملا وبما لا يتعارض مع إجراءات الانسحاب واسترداد الرسوم.</p>
<p>4. The school has the right to take the suitable measures in case the parent fails to settle the fees on time. the parent may not object to these measures until the fees are settled. In such cases the parent will lose the discount privilege including the sibling discount.</p>	<p>4. في حال عدم التزام ولي الامر بتسديد الرسوم الدراسية في الوقت المحدد، فإن المدرسة تحتفظ بحقها في اتخاذ ما تراه مناسباً من إجراءات دون اعتراض ولي الامر، الى ان يسدد الرسوم المستحقة للسنة الحالية وأية مستحقات أخرى لم تسدد، وفي هذه الحالة يسقط حق ولي الامر في الحصول على أي خصم بما فيه خصم الاخوة.</p>

Student Admission File	ملف تسجيل طالب
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent	يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه.

Tuition Fees		الرسوم الدراسية*
Grade/ Class	Tuition Fees / الرسوم	الصف
KG 1	1030	الروضة
KG 2	1030	التمهيدي
Grade 1,2	1340	الأول - الثاني
Grade 3,4	1440	الثالث - الرابع
Grade 5,6	1540	الخامس - السادس
Grade 7	2040	السابع
Grade 8	1859	الثامن
Grade 9,10	1973	التاسع - العاشر
Grade 11	2201	الحادي عشر
Grade 12	2340	الثاني عشر
*Enhanced tutoring (after school hours) : OMR 20 per student per session		*بالنسبة لبرامج تقوية الطالب (بعد ساعات الدوام) يطبق رسم قدره 20 ريال لكل حصة إضافية

Conditions to Refund Tuition Fees			شروط استرداد الرسوم الدراسية		
S	Case	Action	الاجراء	الحالة	م
1	If the parent informs in writing of his / her child's withdrawal during the second week	30% of the total school fees should be paid.	يترتب على ولي الأمر دفع 30% من رسوم الفصل الدراسي الأول	إذا أبلغ ولي الأمر إدارة المدرسة خطياً بانسحاب الطالب /ة من المدرسة خلال الأسبوع الثاني من بدء الدراسة	1
2	If the parent informs in writing of his / her child's withdrawal during the third week	50% of the total school fees should be paid.	يترتب على ولي الأمر دفع 50% من رسوم الفصل الدراسي الأول	إذا أبلغ ولي الأمر إدارة المدرسة خطياً بانسحاب الطالب /ة من المدرسة خلال الأسبوع الثالث من بدء الدراسة	2
3	If the parent informs in writing of his / her child's withdrawal at the end of first semester	60% of the total school fees should be paid.	يترتب على ولي الأمر دفع 60% من رسوم العام الدراسي	إذا أبلغ ولي الأمر إدارة المدرسة خطياً بانسحاب الطالب /ة من المدرسة في نهاية الفصل الدراسي الأول	3

Student Admission File	ملف تسجيل طالب
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent	يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه.

4	If the parent informs in writing of his / her child's withdrawal during the first week of the second semester	60% of the total school fees should be paid PLUS OMR 200	يترتب على ولي الأمر دفع 60% من رسوم العام الحالي مضافا اليه 200 ريال	إذا أبلغ ولي الأمر إدارة المدرسة خطيا بانسحاب الطالب /ة من المدرسة خلال الأسبوع الأول من بداية الفصل الدراسي الثاني	4
5	If the parent informs in writing of his / her child's withdrawal during the second week of the second semester	The full second semester tuition fees should be paid.	يترتب على ولي الأمر سداد رسوم الفصل الدراسي الثاني كاملا.	إذا أبلغ ولي الأمر إدارة المدرسة خطيا بانسحاب الطالب /ة من المدرسة بعد مرور أسبوع من بداية الفصل الدراسي الثاني	5

Sibling Discount & Fee Instalments		سياسة الخصم للأخوة وتقسيط الرسوم	
Children	Discount	نسبة الخصم	الأبناء
First child	No discount	لا يوجد خصم	الابن الأول
Second child	OMR 50	50 ريال	الابن الثاني
Third child	OMR 75	75 ريال	الابن الثالث
Fourth child & more	OMR 100	100 ريال	الابن الرابع وما فوق
In case of student withdrawal before completion of the academic year, the privilege of the discount will be lost		في حال انسحاب الطالب /ة قبل نهاية العام الدراسي يفقد ولي الأمر الخصم	
Tuition fees can be paid in maximum 4 instalments as follows: 1 st Instalment: 1 st September- 40% 2 nd Instalment: 1 st December- 25% 3 rd Instalment: 1 st February- 25% 4 th Instalment: 1 st April- 10%		يمكن تقسيط الرسوم على 4 دفعات كحد أقصى تدفع كالتالي: القسط الأول: بداية سبتمبر وقيمة القسط 40% القسط الثاني: بداية ديسمبر وقيمة القسط 25% القسط الثالث: بداية فبراير وقيمة القسط 25% القسط الرابع: بداية ابريل وقيمة القسط 10%	
OMR 100 discount will be granted to those who pay the full academic year's tuition fees in advance.		خصم 100 ريال عند سداد كامل الرسوم في بداية العام الدراسي.	
OMR 100 discount for registration and payment of the first instalment at least 2 months before the start of the school year.		خصم 100 ريال للتسجيل ودفع القسط الأول قبل شهرين على الأقل من بداية العام الدراسي.	

Student Admission File	ملف تسجيل طالب
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent	يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه.

School Transportation Services		خدمات النقل المدرسي	
Transport Fees: Roundtrip: OMR 350 One Way: OMR 175		رسوم النقل: ذهاب و إياب: 350 ريال عماني ذهاب أو إياب فقط: 175 ريال عماني	
Conditions		الشروط	
1	In the event of changing residence to a place not covered by school transportation, or if the parent or student decides to cancel the subscription during the school year, the parent is obligated to pay the full transportation fees.	1	في حالة تغيير السكن إلى مكان لا يعطيه النقل المدرسي أو إذا قرر ولي الأمر أو الطالب إلغاء الاشتراك في النقل خلال العام الدراسي فيلتزم ولي الأمر بسداد رسوم النقل كاملة.
2	The student's safety is top priority. The parent pledges that the student adheres to the following bus rules: <ul style="list-style-type: none"> • Boarding the bus at the specified time without delay. • Do not slip away into the street. • Sitting and fastening the seat belt. • Respect the supervisor and adhere to his instructions. • It is strictly prohibited to get out of the seat while the bus is moving, unless instructed otherwise by the supervisor. • Do not be noisy on the bus. • Do not harass or disturb the driver or another passenger. • Do not throw any materials between the student and the rest of the students. • Do not throw waste on the bus. 	2	سلامة الطالب هي الأولوية الأولى ولذلك يتعهد ولي الأمر بالتزام الطالب باتباع شروط استخدام الحافلة المدرسية التالية: <ul style="list-style-type: none"> • التقيد بركوب الحافلة في الوقت المحدد دون تأخير • عدم الانفلات للشارع. • التقيد بالجلوس وربط حزام الأمان. • احترام المشرف والتقيد بتعليماته. • لا يسمح بأي حال من الأحوال القيام من المقعد خلال تحرك الحافلة إلا حسب تعليمات المشرف. • عدم الصخب في الحافلة. • عدم إزعاج أو تآذية السائق أو أي راكب آخر. • عدم تقاذف أي مواد بين الطالب وباقي الطلبة. • عدم رمي الفضلات في الحافلة.
3	The parent pledges to compensate the School for any bus damage caused by the student.	3	يتعهد ولي الأمر بتعويض المدرسة وفق ما تراه عن أي ضرر أو تلف قد يحدث في الحافلة بسبب الطالب.

Student Admission File	ملف تسجيل طالب
This file and the Student Handbook are considered as a contract signed by the school and the parent	يعتبر هذا الملف ودليل الطالب عقدا مبرما بين المدرسة وولي الأمر وجميع بنوده جزء لا يتجزأ منه

AGREED FEES & INSTALMENTS			الرسوم المتفق عليها واقساطها		
Tuition Fees			الرسوم الدراسية		
Student	Class	Amount	المبلغ	الصف	الطالب
Total Tuition Fees			مجموع الرسوم الدراسية		
Transport Fees (paid in advance)			رسوم النقل (تدفع مقدما)		
Roundtrip			ذهاب وإياب		
One way only			ذهاب أو إياب فقط		
Total School Fees			مجموع الرسوم المدرسية		
Agreed Instalments			التقسيم المتفق عليه:		
Instalment	Due Date	Amount	المبلغ	تاريخ السداد	القسط
التوقيع (Signature):			إسم ولي الأمر (Parent Name):		
Date:			التاريخ:		
Signature & Stamp of School:			توقيع وختم المدرسة:		

رسالة تعهد من ولي أمر الطالب

عزيزي مدير مدرسة التجهيز العلمي الخاصة،

نحن الموقعون أدناه، [اسم (أسماء) ولي الأمر/الوصي]، نود أن نوثق بأننا تلقينا وقرأنا وفهمنا سياسات المدرسة وقواعدها ولوائحها ومدونة قواعد السلوك المشمولة في دليل الطالب للعام الدراسي [العام]. نحن ندعم هذه الإرشادات ونلتزم بها بالكامل بالتعاون مع المدرسة لتزويد أطفالنا (أسماء الطلاب) بتجربة تعليمية آمنة وإيجابية ومثرية.

نحن ندرك أن هذه السياسات مصممة للحفاظ على بيئة تعليمية مواتية، وضمان سلامة ورفاهية جميع الطلاب والموظفين، وتعزيز ثقافة الاحترام والشمولية والتميز الأكاديمي. ومن خلال التوقيع على هذا الإقرار، فإننا نؤكد التزامنا بما يلي:

1. تشجيع أطفالنا على الالتزام بقواعد السلوك الخاصة بالمدرسة، ومعاملة الآخرين باحترام ولطف وإنصاف، مع إدراكنا وموافقنا التامة لقرار المدرسة بتعليق أبنائنا في حالة إساءة السلوك..
2. التأكد من حضور أطفالنا إلى المدرسة بانتظام والوصول في الوقت المحدد، وإبلاغ المدرسة بأي غياب على الفور.
3. دعم أطفالنا في مساعيهم الأكاديمية واللامنهجية، وتحفيزهم على تحقيق أفضل ما لديهم.
4. الانخراط في تواصل مفتوح وبناء مع المعلمين والموظفين والمجتمع المدرسي لمعالجة أي مخاوف أو احتياجات.
5. تعزيز الشراكة مع المدرسة من خلال المشاركة في الفعاليات المدرسية ومؤتمرات الآباء والمعلمين وأنشطة PTA/PTO.
6. تشجيع ودعم سياسات المدرسة بشأن صحة الطلاب وسلامتهم وقواعد النقل بالحافلة المدرسية وقواعد اللباس واستخدام التكنولوجيا.
7. التعاون مع المدرسة في الحفاظ على بيئة مدرسية إيجابية ومحترمة، وتقدير التنوع في المجتمع المدرسي.
8. تسديد الرسوم الدراسية المقررة في بداية التسجيل وفق لائحة الرسوم الدراسية المعتمدة أو حسب الاتفاق - علماً بأن التخلف عن دفع الرسوم يؤدي إلى عدم تسليم شهادة الطالب ويعرضني للمساءلة القانونية.

نحن نقدر تفاني المدرسة في تعليم أطفالنا ورفاهيتهم ونشعر بالامتنان لإتاحة الفرصة لنا لنكون جزءاً من عائلة مدرسة التجهيز العلمي.

نشكركم على التزامكم بتوفير تعليم عالي الجودة وعلى شراكتكم في تشكيل مستقبل أطفالنا.

مخلصكم،

[اسم (أسماء) ولي الأمر/الوصي]

(إمضاء)

(التاريخ)

Parent Acknowledgement Letter

Dear Headmaster of Al Tajheez Almi Private School,

We, the undersigned, [Parent/Guardian Name(s)], wish to acknowledge that we have received, read, and understood the school's policies, rules, regulations, and code of conduct contained in the Student Handbook for the academic year [Year]. We fully support and commit to upholding these guidelines in collaboration with the school to provide our child(ren), [Student Name(s)], with a safe, positive, and enriching educational experience.

We understand that these policies are designed to maintain a conducive learning environment, ensure the safety and well-being of all students and staff, and promote a culture of respect, inclusivity, and academic excellence. By signing this acknowledgment, we affirm our commitment to:

- 1- Encourage our child(ren) to adhere to the school's code of conduct, treating others with respect, kindness, and fairness; knowing very well and agreeing that our child(ren) may be suspended or sent home for misconduct.*
- 2- Ensure our child(ren) attend school regularly and arrive on time and inform the school of any absences promptly.*
- 3- Support our child(ren) in their academic and extracurricular pursuits, motivating them to achieve their best.*
- 4- Engage in open and constructive communication with teachers, staff, and the school community to address any concerns or needs.*
- 5- Foster a partnership with the school by participating in school events, parent-teacher conferences, and PTA/PTO activities.*
- 6- Encourage and uphold the school's policies on student health, safety, school bus transport rules, dress code, and technology usage.*
- 7- Collaborate with the school in maintaining a positive and respectful school environment, valuing the diversity of the school community.*
- 8- Pay the tuition fees designated at the time of the registration. We are aware that we will not receive our child(ren)'s academic certificate and we will be legally liable if tuition fees are not paid as agreed.*

We appreciate the school's dedication to our child(ren)'s education and well-being and are grateful for the opportunity to be a part of the Tajheez School family.

Thank you for your commitment to providing a high-quality education and for your partnership in shaping our child(ren)'s future.

Sincerely,

[Parent/Guardian Name(s)]

(Signature)

(Date)

Appendix (B)

الملحق (B)

Student Assessment Form			استمارة تقييم الطالب		
	Assessment elements	Assessment method	طريقة التقييم	عناصر التقييم	
1	Is the student's weakness a result of his laziness?	personal interview with the student	مقابلة شخصية مع الطالب	هل ضعف الطالب ناتج عن كسله؟	1
2	Is the student's weakness a result of his intellectual weakness?	special means of evaluating	وسائل خاصة للتقييم	هل ضعف الطالب ناتج عن ضعفه الفكري؟	2
3	How do you evaluate the student's behaviour and his relationship with fellow students?	evaluation of the teacher and Social Counsellor	تقييم المعلم والأخصائي الاجتماعي	كيف تقيم سلوك الطالب وعلاقته مع زملائه الطلبة؟	3
4	What are the aspirations of the student?	interview with the student	مقابلة شخصية مع الطالب	ما هي طموحات الطالب؟	4
5	What are the student's hobbies?	interview with student	مقابلة شخصية مع الطالب	ما هي هوايات الطالب؟	5
6	What is the family composition of the student (number, ages, relationship)?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	ما هو التركيب العائلي للطالب (العدد، الأعمار، العلاقة)؟	6
7	How big is home care?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	ما هو حجم الرعاية المنزلية؟	7
8	Does the student have any family problems?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل لدى الطالب أي مشاكل عائلية؟	8
9	What is the student's health and diet?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	ما هي صحة الطالب ونظامه الغذائي؟	9
10	Does the student stay up late or suffer from insomnia?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل الطالب كثير السهر أو يعاني أرق في النوم؟	10
11	Does the student adhere to a good appearance and	teacher evaluation	تقييم المعلم	هل يلتزم الطالب بالمظهر الحسن والزي	11

Appendix (B)

الملحق (B)

Student Assessment Form			استمارة تقييم الطالب		
	Assessment elements	Assessment method	طريقة التقييم	عناصر التقييم	
	school uniform?			المدرسي؟	
12	Does the student own a smart phone?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل يملك الطالب هاتف ذكي؟	12
13	Does the student own a computer?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل يملك الطالب جهاز كمبيوتر؟	13
14	Does the student use phone and computer for leisure and play?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل يكثر الطالب اللعب والتسلية على الهاتف او تطبيقات تواصل؟	14
15	Does the student play a lot of video games?	Interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل يكثر الطالب اللعب على PlayStation؟	15
16	Does the student spend a lot of time outdoor?	interview with parent	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل يقضي الطالب اوقات كثيرة خارج المنزل؟	16
17	What is the personality of the student? hostile? Neural? introverted? Etc	special means of personal evaluation	وسائل خاصة للتقييم	ماهي شخصية الطالب؟ عدائي؟ عصبي؟ منطوي؟ الخ	17
18	Any signs of substance abuse?	evaluation by the Social Counsellor	تقييم المعلم	هل تظهر على الطالب علامات مقلقة كتعاطي المحرمات؟	18
19	Does the student suffer from emotional issues?	evaluation by the Social Counsellor	مقابلة شخصية مع الطالب أو ولي الأمر	هل يعاني الطالب من مسائل عاطفية؟	19
20	Any feedback about the student from previous school?	evaluation by the Social Counsellor	التواصل مع المدرسة السابقة	ماهي ملاحظات المدرسة السابقة عن الطالب؟	20

Appendix (C)

الملحق (C)

Parents Survey Form				نموذج استبيان اولياء الامور			
Student Name:				اسم الطالب:			
Class:		Date:		التاريخ:		الصف:	
Please score your satisfaction of the following (1= not satisfied, 5=very satisfied)				العلامة Score	ما هو مقياس رضاك من علامة 1 (غير راضي) الى علامة 5 (راضي تماماً) مما يلي		
1	School Administration				إدارة المدرسة		1
2	School policies				لوائح المدرسة		2
3	Teaching Arabic				تعليم مادة العربي		3
4	Teaching English				تعليم مادة الانجليزي		4
	Teaching Sciences				تعليم مادة العلوم		
5	Teaching Maths				تعليم مادة الرياضيات		5
6	Teaching IT				تعليم تقنية المعلومات		6
7	Teaching Islamic Studies				تعليم مادة الدراسات الإسلامية		7
8	Teaching Social Studies				تعليم مادة الدراسات الاجتماعية		8
9	Teaching Music				تعليم الموسيقى		9
10	Teaching Arts				تعليم الفنون		10
11	Teaching Life Skills				تعليم مهارات الحياة		11
12	Teaching Physical Education				تعليم الرياضة المدرسية		12
13	Social Counsellor attention				اهتمام الأخصائي الاجتماعي		13
14	Peer relationships				مدى انسجام إبنك مع باقي زملائه		14
15	Learning difficulties service				خدمة صعوبات التعلم		15
16	Teaching Tools				وسائل التعليم		16
17	Food services				خدمات الطعام		17
18	Transport services				خدمات النقل		18
19	School's Instagram page				موقع انستجرام المدرسة		19
20	Scholastic aptitude				مدى تقدم إبنك في الكفاءة العلمية		20
21	Behavioural progress				مدى تقدم إبنك سلوكياً		21
22	Extra lessons				دروس التقوية		22
23	School activities				أنشطة المدرسة		23
24	Home study				المذاكرة المنزلية		24
25	Homework				الواجبات المنزلية		25
26	Parents Meetings				اجتماعات اولياء الامور		26
27	Communication with you				التواصل معك		27
28	Continuation of your child in school				استمرار إبنك في المدرسة		28
29	Difficulties facing your child (choose)				صعوبات يواجهها إبنك (اختر)		29
School Learning	Home study	Peers	Behaviour	سلوك	زملاء	مذاكرة منزلية	تعلم في المدرسة
30	Remarks / Suggestions:			مقترحات / ملاحظات:			30